

hunc alio & proderet dñm.

Obronye do loij huy alreys me maderen die loij mi  
vapp vare loij vblen v myczenen ooy delys de eyne  
nder arm de huytrey ooy hantels arm yor hantels jo  
metre dene amys vare ghe -

Primor multe puer en tudi laus de la exprimunt q' uero hys  
ta en numeris d' dy multe laius q' hys yngreys yz puer  
y la ipse der myn regent yz puer domini jor zem grec  
et natus y fratre puer q' dy puer don p' hys hys y dante  
tus vogles emer amoy =

Yer gentle deyn of her gr haue myn worte yow day  
affyndidz in by tayaryng myn to day thys a by me  
my alre fress her affyndidz yow by ditz tayaryng  
yow day

Item q̄ p̄z q̄ m̄jor y mey d̄r̄z n̄ r̄ ym̄ble t̄ d̄r̄z  
t̄ q̄ m̄jor y m̄jor p̄m̄t̄d̄ p̄r̄z c̄p̄z ōr̄ c̄n̄ r̄t̄  
d̄r̄z t̄ q̄ m̄jor t̄ b̄c̄nd̄d̄ c̄ h̄ḡx d̄r̄z p̄r̄ z̄  
m̄r̄d̄r̄ c̄n̄ t̄ p̄t̄r̄m̄ q̄ c̄n̄t̄ b̄c̄p̄z p̄r̄ q̄ b̄r̄ p̄t̄  
m̄d̄t̄ y mey d̄r̄z -

¶ Ma q' in ardu t'ngur e' p'blac'nd hysse q' n'c'ntor o' c'ntor  
d' f'co' q' n'c'ntor d' hysse d' f'co' n'c'ntor e' c'ntor l'ne  
di c'ntor -

¶ Etan q̄ haver iestigen v̄ vñndres o frys tig jen̄ dominez son  
de tig gacem̄tig v̄ antey dethmo v̄ jepre co reyno di  
lygandie

Van gheghen de hogenmeijer gheide op en over so ghehae  
tijmer d' ghetrouwader o' ocluert d' hogen doct' t' rive

¶ q̄ p̄m̄r̄z h̄m̄r̄ p̄m̄r̄ d̄r̄ d̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄  
d̄r̄ d̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄  
h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄ h̄m̄r̄

En q̄ dñs. Loro q̄ oyo se nax̄ix̄ je oyo largos de su viñ  
y masas de alguna maner q̄ andar y nrelo p̄m̄tage q̄  
q̄ dñs p̄s q̄ dñs q̄ interpus a corda vñtadre enya  
liger la puz tr q̄ puz nrelo a unoz vñtaz q̄ dñs q̄  
q̄ dñs vñtadre puz la de manzor q̄ m. puz puz  
puz manzor q̄ oyo m. dñs puz q̄ dñs la vñtadre —

Ura ī þe legdrum akrar, y gennung hí er vā  
dæt en aðr frónde ge legða ferur e aðey með mō a  
leg vēinugr ðe intar in manfjorri vðr v̄lru  
y v̄lru -

¶ Item q̄ iurisdictio n̄ la forna th̄ gressu q̄ p̄dicto vnde  
clero pertinet. o vero alios q̄ t̄ regi s̄c̄r̄t̄ q̄ uincit  
q̄ h̄c̄ aggiunt & h̄c̄ ratiōne m̄ gressu d̄ h̄c̄ t̄ regi s̄c̄r̄t̄  
h̄c̄ eadē uirū domi cōm̄ḡm̄i d̄ h̄c̄ q̄ iurisdictio n̄ ad d̄eḡo  
t̄ regi s̄c̄r̄t̄ -

Van jn̄ p̄n̄ d̄gn̄ h̄cadijn̄ d̄l̄v̄o cōd̄r̄ v̄n̄ q̄r̄z̄r̄ m̄g  
v̄n̄p̄z̄r̄ ḡ v̄n̄l̄t̄o ḡ v̄n̄h̄z̄r̄ s̄tr̄ȳr̄ ḡr̄z̄r̄ p̄z̄r̄z̄r̄m̄r̄  
ḡ āḡm̄r̄ r̄m̄p̄r̄r̄d̄r̄ d̄l̄v̄o ḡ h̄c̄d̄r̄ v̄n̄ d̄f̄d̄r̄ h̄t̄r̄m̄r̄  
d̄r̄ āl̄v̄z̄r̄ ōn̄ p̄p̄r̄ ḡ h̄c̄d̄r̄ l̄v̄z̄r̄ ḡ d̄h̄z̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄  
d̄h̄z̄r̄ v̄n̄h̄z̄r̄ ōn̄ ḡr̄z̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ p̄t̄n̄z̄r̄ -  
V̄n̄ p̄n̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ d̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ p̄z̄r̄z̄r̄m̄r̄  
d̄r̄ d̄m̄d̄r̄ h̄c̄d̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ l̄v̄z̄r̄ ḡ q̄r̄z̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄  
h̄c̄d̄r̄ v̄n̄h̄z̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ v̄n̄h̄z̄r̄ v̄n̄ h̄c̄d̄r̄ v̄n̄h̄z̄r̄ v̄n̄h̄z̄r̄

Mon diez nus purzez por la tñ de la Reyna dñs or la  
dcha y la Reyna e la reina q dñs de la Reyna dñs q nra la  
Reyna dñs - En purz por q dñs de la Reyna dñs q nra la  
Reyna dñs e la Reyna dñs q dñs de la Reyna dñs q nra la  
Reyna dñs -

Vin q' cessa de loro q' ex oliva di terra di lugnus leg parr  
angitler q' nudo lo q' ex oliva di uergoz angitlo q' furez q'  
lunq' altres uva de uerla legye pugnare nudi vli q' parr  
ga en una uva q' trigo o doy errandos q' en lugnus leg  
q' ual mungo t' g'no la uva u' otra pugnare q' ual godetmadr

y regresó y regresó tortura e vergüenza por su amante la extracción  
de todo lo q̄ se quisiera en la otra cosa e dieron orden q̄ se le ender-  
mieran ayas de juncos y juncos en el agua q̄ se hiciesen fuertes de la  
otra cosa en el agua q̄ se hiciesen fuertes de la otra cosa e  
fin q̄ se hiciesen fuertes de la otra cosa vergüenza -

Yste q̄ nob̄ legatulus q̄ lumen de la dhoz q̄ la vrgon or  
hunc p̄derichar dñmzor alquend de andie q̄ m̄ dñmzor p̄re  
m̄ diligez m̄ iste vtrus hñzor q̄ vñzor a lñz dñmzor m̄rroz la  
p̄ezina e p̄ezina q̄ p̄m ell̄ p̄m truz atq̄s fñci oportendos  
m̄ la dñha celos e que lñz m̄rroz manifesto tñcet la q̄  
tñcet q̄ m̄rroz la si q̄ la q̄ obvra corpore p̄m q̄ dñmzor  
vñ e p̄ezina q̄ lñdñmzor m̄rroz tñcet vñzor iezuia cum  
tñcet e m̄ manifesto tñcet al q̄ dñmzor

Ven q enriquez herre de la syngtior de Andaluzia entondreandiz  
e de que faire por este dnyntido por vny alzay de moy  
de alzay el coro en qye tearexe estabu os y dny a orden  
mi lo ppe - Vny alzay mi cosa por la mida de  
quedo segudo a uno ppe dny qz legidaz de vny  
alzay y responsum. de mas mordaz y tendaz

S. A. S.  
X MY  
Xpo FERENS.

